평강소식 Announcement

★ 오늘 주일 예배에 참석하신 성도님들과 처음으로 방문하신 분들을 환영하고 축복합니다. We welcome and bless the congregation members and first-time visitors attending today's Sunday service.

★ 오늘 오후 5시부터 "감사 찬양 축제"가 예배당에서 있겠습니다. 이웃과 함께 많이 참석해 주시고 은혜로운 축제를 위해 기도를 부탁드립니다. A "Thanksgiving and Praise Festival" will be held in the sanctuary today, starting at 5:00 PM. Please invite your neighbors to join us and kindly keep this event in your prayers so that it may be a time filled with grace.

★ "감사 찬양축제"준비로 오늘은 교회에서 순모임이 없습니다. There will be no cell group meetings at the church today, as we are preparing for "Thanksgiving Praise Festival."

★ 광고 시간에 "40일의 성경 암송 구절" 6절을 암송하는 시간이 있겠습니다. During the announcement segments, the six verses for '40-Day Bible Memory Verses' will be recited.

★ 다음 주일(11월22일)은 추수감사절 주일로 지키겠습니다. Next Sunday (November 22) will be observed as Thanksgiving Sunday.

★ 강단에 헌화는 조용란 집사님이 해 주셨습니다. Deacon Cho Yong-ran placed the floral offering on the pulpit.

★ 새벽 기도회(오전 6:00)와 수요모임(오후 7:00)에 성도님들의 많은 참석을 바랍니다. We encourage many of you to attend the early morning prayer meeting (6:00 AM) and the Wednesday gathering (7:00 PM).

★ "나도 한 사람 주께로" 인도하는 일을 위해 더 기도해 주시기를 바랍니다. Please pray more for the ministry of 'leading one more person to the Lord.'

★ 후원하는 선교사들을 위해서 기도해 주시기 바랍니다. 중국 (황선문,서석분), 한국 (은상기), 밀알선교회-DC (정택정), 밀알선교회-리치몬드(서바울), 인도네시아(오영조), 아프리카 찔로학교 (김희정). Please pray for the missionaries we support: China (Hwang Sun-moon, Seo Seok-bun), Korea (Eun Sang-gi), Milal Mission-DC (Jeong Taek-Jeong), Milal Mission-Richmond (Seo Paul), Indonesia (Youngjo Oh), Africa Tjilo School (Kim Hee-jung).

평강장로교회는 Shalom Church is...

말씀과 기도로 다음 세대를 세우고,
찬양과 경배로 하나 되며, 세상을 섬기는 선교적 교회입니다.

A missional church that raises up the next generation through the Word and prayer, unities through praise and worship, and serves the world.

예배위원 Worship Committee Member			
		11/15	11/22
주일예배 대표기도	1부	서기정	목회기도
	2부	최미영	홍금상
2부 헌금특송		Kelvin Creyts	배대진/김샤론
친교봉사		임숙희,김명자	추수감사절(각 순별)
예배 섬김이		-	-
안내위원		10~12월	1부/조은정 / 2부/이금순,조현철
헌금집계			김정희, 홍유니, 유길자
새벽기도회		(화, 수, 목, 금) 서보창 (토) 배대진	
수요모임		11/18 배대진	11/25 서보창

예배모임 (Worship Service)		
주일예배 (Sunday Service)	(1부) 9:00AM	(2부) 11:00AM
수요예배 (Wednesday Service)	7:00PM	
새벽기도회(Morning Prayer)	화-금요일 (Tue -Fri) 6:00AM	토요일 (Sat) 7:00AM

10505 New Rd. Fairfax Station, VA 22039
Tel. (703) 249-1356 | ShalomChurch@yahoo.com

제46호 2026년 11월 15일

WELCOME TO

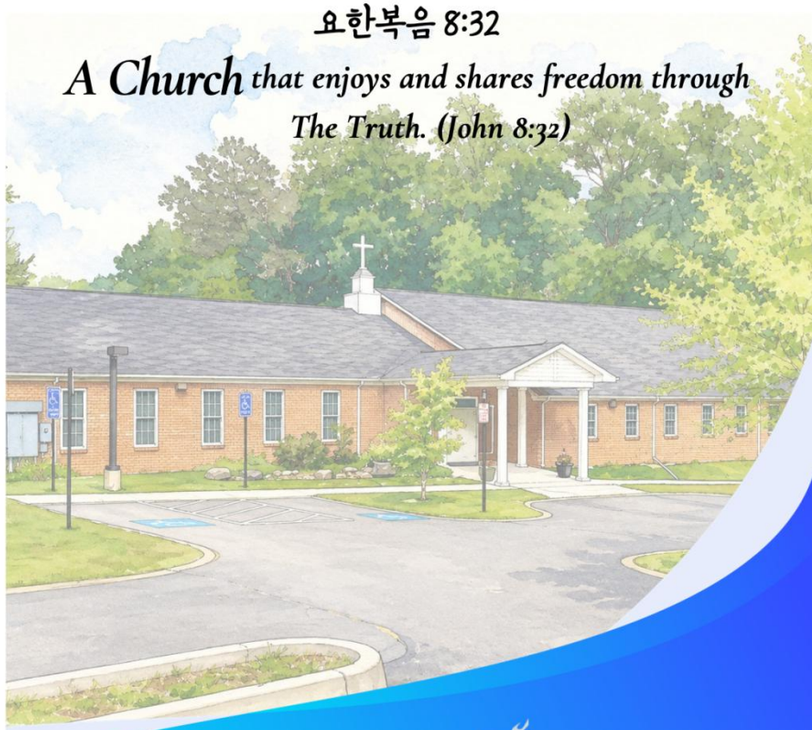
SHALOM

PRESBYTERIAN CHURCH

"진리로 자유를 누리고 전하는 교회"

요한복음 8:32

A Church that enjoys and shares freedom through The Truth. (John 8:32)



워싱턴평강장로교회
Shalom Presbyterian Church of Washington
담임목사: 서보창 (Rev. Bo Chang Seo)

주일예배 Sunday service

*표시 순서에는 일어서 주시기 바랍니다.

1부: 9AM / 2부: 11AM

환영과 교회소식 Greetings & Announcements	.....	사회자 Announcer
입례송(2부) Introit	... 찬482(364)내 기도하는 그 시간 ... Sweet Hour of Prayer	켈빈 크라이츠 Kelvin Creyts
예배의 부름 Call to Worship	.....	다함께 Together
찬양과 경배 Praise	...(1부)찬35(298)/속죄하신 구세주를... I will sing of my Redeemer ..... *(2부)나의 기도하는 것보다 ..... More Than My Prayers	다함께 Together
*신앙고백 confession of faith	..... 사도신경 ..... Apostles Creed	다함께 Together
기도 Prayer of the Congregation	.....	1부/서기정 사모 Mrs. K. Seo 2부/최미영 장로 Elder M. Choi
봉헌특송(2부) Special Song	..... 찬339(282)큰 죄에 빠진 날 위해 ..... Just as I Am, Without One Plea	켈빈 크라이츠 Kelvin Creyts
*봉헌 Offering	..... 찬69/나 가진 모든 것(1,2절) ..... We Give Thee but Thine Own (v.1,2)	다함께 Together
봉헌기도 Offering Prayer	.....	인도자 Presider
성경봉독 Scripture Reading	..... 시편 (Psalm) 103:1-5	인도자 Presider
찬양(2부) Anthem	..... 새찬591/저 밭에 농부 나가 ..... We Plow the Fields, and Scatter	샬롬 찬양대 Shalom Choir
설교 Sermon	**"내 영혼아, 여호와를 송축하라"** **"Praise the Lord, O my soul "**	서보창 목사 Rev. B. Seo
*결단의 찬송 Hymn	찬488(428)/내 영혼에 햇빛 비치니 There's sunshine in my soul today	다함께 Together
*축도 Benediction	.....	(1부)서보창 목사 Rev. B. Seo (2부)홍장춘 목사 Rev. J. Hong

설교노트 Sermon Note

시편(Psalm) 103:1-5

"1. 내 영혼아 여호와를 송축하라 내 속에 있는 것들아 다 그의 거룩한 이름을 송축하라 2. 내 영혼아 여호와를 송축하며 그의 모든 은혜를 잊지 말지어다 3. 그가 네 모든 죄악을 용서하시며 네 모든 병을 고치시며 4. 네 생명을 파멸에서 구하시고 풍성한 사랑과 자비를 베푸시고 5. 좋은 것으로 네 소원을 만족하게 하사 네 청춘을 독수리 같이 새롭게 하시는도다"

"1. Praise the LORD, O my soul; all my inmost being, praise his holy name. 2. Praise the LORD, O my soul, and forget not all his benefits- 3. who forgives all your sins and heals all your diseases, 4. who redeems your life from the pit and crowns you with love and compassion, 5. who satisfies your desires with good things so that your youth is renewed like the eagle."

<u>*왜 하나님을 송축합니까? Why do we praise God?</u>

1. 용서해 주신 은혜 때문에 Because of the grace of forgiveness
3절,"저가 네 모든 죄악을 사하시며..." "who forgives all your sins "
엡 (Eph.)2:8 ,"너희는 그 은혜에 의하여 믿음으로 말미암아 구원을 받았으니 이것은 너희에게서 난 것이 아니요 하나님의 선물이라" "For it is by grace you have been saved, through faith—and this is not from yourselves, it is the gift of God"
2. 지켜 주시는 은혜 때문에 Because of the grace that protects us
3절-4절, "네 모든 병을 고치시며, 네 생명을 파멸에서 구속하시고 인자와 긍휼로 관을 씌우시며" "and heals all your diseases, 4. who redeems your life from the pit and crowns you with love and compassion,"
3. 소원을 만족하게 하시는 은혜 때문에 Because of the grace that fulfills one's desires
5절, "네 소원을 만족케 하사 네 청춘으로 독수리같이 새롭게 하시는도다" "who satisfies your desires with good things..."

<u>*어떻게 하나님을 송축합니까?</u> How do we praise the Lord?

1. 찬양함으로 합니다. (By Praise)
시(Ps.)147:7,"감사함으로 여호와께 노래하며 수금으로 하나님께 찬양할찌어다" "Sing to the LORD with grateful praise; make music to our God on the harp."
2. 봉사함으로 합니다. (By serving)
히(Heb.)12:28,"그러므로 우리가 흔들리지 않는 나라를 받았은즉 은혜를 받자 이로 말미암아 경건함과 두려움으로 하나님을 기쁘시게 섬길지니" "Therefore, since we are receiving a kingdom that cannot be shaken, let us be thankful, and so worship God acceptably with reverence and awe,"
3. 헌금함으로 합니다. (By offering)
시(Ps.)50:14,"감사로 하나님께 제사를 드리며 지극히 높으신 자에게 네 서원을 갚으며" "Sacrifice thank offerings to God, fulfill your vows to the Most High,"
4. 전도함으로 합니다. (By evangelizing)
사(Isa.)12:2-5,"....주 여호와는 나의 힘이시며 나의 노래시며 나의 구원이심이라 그러므로 너희가 기쁨으로 구원의 우물들에서 물을 길으리로다 그 날에 너희가 또 말하기를 여호와께 감사하라 그 이름을 부르며 그 행하심을 만국 중에 선포하며 그 이름이 높다 하라 여호와를 찬송할 것은 극히 아름다운 일을 하셨음이니 온 세계에 알게 할찌어다" "2 "Surely God is my salvation; I will trust and not be afraid... he has become my salvation." 3 With joy you will draw water from the wells of salvation. 4 In that day you will say: "Give praise to the LORD... and proclaim that his name is exalted." 5 Sing to the LORD, for he has done glorious things; let this be known to all the world."

말씀&신앙생활 God's Word & Faith Life

내 삶에 하나님의 말씀을 적용하기 (40일의 말씀 #6)

■ 눅8:4-15
예수님은 "너희가 내 말에 거하면 참으로 내 제자가 된다"(요 8:31)고 말씀하셨습니다. 따라서 그리스도인은 말씀을 가까이하며 읽고, 묵상하고, 배우고, 실천하는 삶을 살아야 합니다. 말씀의 사람이 되는 것은 우리 자신뿐 아니라 자녀들에게도 가장 큰 축복입니다.
이번 "40일의 말씀" 캠페인은 우리 삶을 말씀 위에 세우고, 말씀을 양식으로 삼으며, 말씀대로 살고 성장하고 실천하며, 말씀을 신뢰하는 삶으로 인도합니다.

1. 성경 말씀 위에 삶을 세우라
예수님은 말씀을 듣고 행하는 사람을 반석 위에 집을 지은 지혜로운 사람에 비유하셨습니다(마 7:24). 인생의 폭풍과 시련은 누구에게나 오지만, 말씀을 기초로 삼은 사람은 흔들리지 않습니다.
반대로 많은 사람들은 다음과 같은 흔들리는 기초 위에 삶을 세웁니다.
대중문화, 전통, 인간의 이성, 감정 이러한 것들은 변하지만 하나님의 말씀은 변하지 않는 진리입니다.
2. 성경 말씀을 영적 양식으로 삼으라
골로새서 3장 16절은 "그리스도의 말씀이 너희 속에 풍성히 거하게 하라"고 말합니다. 육체가 음식으로 살아가듯 영혼은 말씀으로 살아갑니다. 말씀을 지속적으로 읽고 묵상할 때 영적으로 건강하게 성장할 수 있습니다.
3. 성경 말씀대로 살아라
시편 119편 11절은 "주의 말씀을 내 마음에 두었나이다"라고 고백합니다. 말씀을 마음에 품는 이유는 죄를 멀리하기 위함입니다. 말씀과 가까이할수록 하나님과 가까워지고, 죄를 이길 힘을 얻게 됩니다. 특별히 부모는 자녀들이 어려서부터 말씀대로 살도록 가르칠 책임이 있습니다.
4. 성경 말씀을 통해 성장하라
시편 119편 18절은 "내 눈을 열어 주의 율법의 놀라운 것을 보게 하소서"라고 기도합니다. 말씀은 좋은 마음 밭에 심겨질 때 열매를 맺습니다.
누가복음 8장의 씨 뿌리는 비유는 말씀을 대하는 네 가지 태도를 보여줍니다.
길가 같은 마음: 완고하고 닫힌 마음으로 말씀을 받아들이지 못함.
바위 같은 마음: 순간적인 감동은 있으나 뿌리가 없어 시험이 오면 넘어짐.
가시덤불 같은 마음: 염려와 물질 욕심이 말씀의 성장을 막음.
좋은 땅 같은 마음: 말씀을 듣고 지키며 인내하여 풍성한 열매를 맺음.
말씀의 열매를 맺기 위해서는 굳은 마음을 부드럽게 하고, 얕은 신앙에서 벗어나며, 세상 염려를 제거해야 합니다.
5. 성경 말씀을 실천하라
야고보서 1장 22절은 "말씀을 행하는 자가 되고 듣기만 하여 자신을 속이는 자가 되지 말라"고 가르칩니다. 말씀을 듣고도 변화와 순종이 없다면 참된 신앙이 아닙니다. 말씀은 지식이 아니라 삶 속에서 실천되어야 합니다.
6. 성경 말씀을 신뢰하라
시편 119편 105절은 "주의 말씀은 내 발에 등이요 내 길에 빛이니이다"라고 말합니다. 인생의 길이 어둡고 방향을 알 수 없을 때 하나님의 말씀은 등불이 되어 길을 비춰 줍니다. 그러므로 우리는 말씀을 읽고 묵상하며, 하나님의 약속을 신뢰해야 합니다.

[결론]
말씀의 사람이 되기 위해서는 말씀 위에 삶을 세우고, 말씀을 영적 양식으로 삼고, 말씀대로 살아가며, 말씀을 통해 성장하고, 말씀을 실천하며, 말씀을 신뢰해야 합니다.
그렇게 살아갈 때 우리는 하나님께서 원하시는 열매 맺는 삶을 살게 되며, 참된 복과 은혜를 누리게 될 것입니다. 아멘.

이번 주 암송 구절 (Memory Verse of the Week)

시편 (Psalm) 103:1

<u>"1. 내 영혼아 여호와를 송축하라 내 속에 있는 것들아 다 그의 거룩한 이름을 송축하라"</u>

"Praise the LORD, O my soul; all my inmost being, praise his holy name."